?El Trilogo?

Opinió | 21-05-2013 | 22:53

Avui he llegit un article sobre la Política Agrària Comunitària (PAC) titulat "les negociacions del Trilogo del Marc Financer Plurianual 2014-20 començaran el 13 de maig". Per als que estem al dia en les informacions de tipus agroramader i agroalimentari aquests titulars -les negociacions del Trilogo- ens sembla normals, hem assumit termes i expressions com "trilogo", però estic convençut que no passa el mateix amb els que no viuen el dia a dia d?aquests temes, per això m?ha semblat convenient aportar informació sobre el fet que ajudi a entendre el titular sense ser necessari llegir tot l?article.

La paraula "trilogo" és un neologisme, adequat per cert per a aquest cas, que no atempta més contra les regles de derivació. El neologisme provindria etimològicament del grec (prefix tri+logos) a través del nom llatí no testificat "tril?gus", del qual derivaria el terme espanyol "trílogo". A més, és un terme unívoc, pel que es presta especialment a ser utilitzat sense ambigüitat en matèries tècniques, com el pressupost, en el sentit de "negociacions institucionalitzades entre Consell, Comissió i Parlament sobre temes pressupostaris" tres institucions que negocien. És el nostre cas.

L?article que estem comentant seguia dient "el president de la Comissió, José Manuel Barroso, el president del Parlament Europeu, Martin Schulz, i un representant de la Presidència irlandesa del Consell van arribar a un acord dilluns passat per iniciar les negociacions polítiques entre el Consell, el Parlament i la Comissió (un trilogo) sobre el futur pressupost de la Unió Europea 2014-2020 i sobre un pressupost rectificativo per a 2013".

I fet aquest aclariment seguim l?article. A la reunió es va acordar que s?iniciessin les negociacions formals sobre el futur pressupost 2014-2020 -el de la PAC- i que de forma paral?lela es dugués a terme la negociació sobre el projecte de pressupost rectificativo per a 2013, el qual es consensuarà en dos etapes.

La Presidència del Consell ha presentat una proposta d'un primer tram de 7.300 milions d?euros que es presentarà al Consell ECOFIN per a la seva aprovació el 14 de maig. Aquesta xifra és 3.900 milions més baixa que els 11.200 milions d?euros proposats per la Comissió el 27 de març, com el mínim necessari per complir amb les obligacions financeres de la Unió Europea (UE) el 2013. Parlament Europeu i Comissió han posat èmfasi en la necessitat de 11.200 milions d?euros.

Les negociacions sobre el futur pressupost s?iniciaran amb un diàleg tripartit el 13 de maig, sobre la base de les conclusions del Consell Europeu de febrer de 2013, que se centren en quatre punts principals:

-Flexibilitat
-Una clàusula de revisió
-Recursos propis
-Unitat del pressupost

També s?ha acordat accelerar les negociacions sobre el nou Estatut dels treballadors de la UE d?acord amb les decisions adoptades pel Consell Europeu.

Les dues negociacions, tant sobre el futur pressupost i sobre el projecte de pressupost de 2013 hauran de convergir el més ràpidament possible, ja que res no està acordat fins que tot estigui acordat. El Parlament Europeu (PE) va arribar a una resolució el passat 13 de març 2013 que establia que el PE no pot concloure aquestes negociacions abans de l?aprovació definitiva pel Consell i el Parlament d'aquest pressupost rectificatiu.

Fuente: GN
Autor: Jesús Domingo Martínez